

# GARANTIE LIMITÉE DE DIX ANS

## CHAUDIÈRE À GAZ À CONDENSATION PRESTIGE

### RENSEIGNEMENTS AU CONSOMMATEUR / CERTIFICAT DE GARANTIE

#### 1- GARANTIE LIMITÉE DE UN AN SUR TOUTES LES PIÈCES DE LA CHAUDIÈRE À CONDENSATION PRESTIGE

Triangle Tube/Phase III Co. Inc. garantit la chaudière à condensation Prestige contre les défauts de matériaux et de fabrication, moyennant l'enregistrement de cet appareil en bonne et due forme auprès du fabricant au moment de l'achat (selon les dispositions ci-dessous). Triangle Tube/Phase III Co. Inc. réparera ou, à sa discrétion, remplacera la pièce dans les conditions décrites dans le paragraphe 4 de la présente garantie.

#### 2- INSTALLATIONS RÉSIDENIELLES ET COMMERCIALES Garantie limitée de dix ans

Triangle Tube/Phase III Co. Inc. garantit en outre à l'acheteur original de la chaudière à condensation Prestige que l'échangeur de chaleur en acier inoxydable sera exempt de fuites, moyennant un usage et un entretien normaux, durant une période de 10 ans à compter de la date d'achat. Durant cette période de garantie limitée, toute fuite due à un défaut de matériau ou de fabrication entraînera le remplacement ou la réparation de l'échangeur de chaleur, à notre seule discrétion, aux conditions décrites dans le présent paragraphe 4.

#### 3- EXCLUSIONS ET LIMITATIONS

TRIANGLE TUBE/PHASE III CO. INC. NE DEVRA PAS ÊTRE TENUE RESPONSABLE DES DOMMAGES INDIRECTS, ACCESSOIRES OU DOMMAGES-INTÉRÊTS PARTICULIERS, qu'ils soient dus à l'inobservation de la garantie, du contrat ou à toute autre raison. Certains États ou provinces ne permettent pas d'exclusions ni de limitations relatives à des dommages accessoires ou indirects, de sorte que les limitations ou exclusions ci-dessus peuvent ne pas s'appliquer dans votre cas.

TOUTES LES GARANTIES IMPLICITES EN VERTU DE LA LOI, Y COMPRIS LES GARANTIES IMPLICITES DE QUALITÉ MARCHANDE ET D'ADÉQUATION À UN USAGE PARTICULIER, SONT ICI LIMITÉES EXPRESSÉMENT AUX PÉRIODES DE GARANTIE LIMITÉE DE UN AN ET DE DIX ANS ÉNONCÉES CI-DESSUS. Certains États ou provinces ne permettent pas de limitations sur la durée d'une garantie implicite, de sorte que les limitations ci-dessus peuvent ne pas s'appliquer dans votre cas.

#### CETTE GARANTIE EST NON TRANSFÉRABLE ET NE S'APPLIQUE QUE SI LA CHAUDIÈRE

- a- est installée et/ou utilisée selon les directives d'installation et/ou d'utilisation contenues dans le manuel d'installation fourni avec l'appareil; et
- b- est utilisée dans les limites de température et de pression établies en usine et, de plus, équipée au moment de l'installation d'une soupape de décharge neuve et portant le sceau de l'American Society of Mechanical Engineers (ASME); et
- c- est exploitée (a) en utilisant le combustible pour lequel elle a été conçue et équipée, selon les consignes du manuel d'installation et d'entretien de Triangle Tube, (b) à une puissance d'entrée ne dépassant pas la puissance maximale ou n'étant pas inférieure à la puissance minimale inscrites sur la plaque signalétique de l'appareil; et avec les commandes automatiques de fonctionnement et de limite appropriées (et avec un réservoir d'expansion approprié et dûment entretenu, le cas échéant); et
- d- est entretenue de façon régulière afin d'en assurer le bon fonctionnement; fait l'objet des réparations nécessaires, au besoin, par un plombier certifié ou un technicien d'entretien d'appareils à gaz expérimenté et qualifié; et

AFFRANCHIR  
AU TARIF LETTRE  
À DESTINATION  
DES ÉTATS-UNIS

**IMPORTANT**  
**ENREGISTREMENT**  
**OBLIGATOIRE**

**Triangle Tube / Phase III®**  
Warranty Registration Dept.  
Freeway Center  
1 Triangle Lane  
Blackwood, NJ 08012-3236  
USA

e- bénéficie d'une ventilation adéquate et d'une amenée d'air suffisante; n'est pas utilisée dans des conditions atmosphériques inhabituelles incluant, de façon non exhaustive, l'exposition à des particules étrangères, tels la sciure de bois, le chlore ou d'autres substances corrosives; et que l'eau utilisée ne contient pas de rouille, de sable, n'a pas changé de couleur et que son pH est compris entre 6 et 8.

#### CETTE GARANTIE EST NULLE ET NE S'APPLIQUE PAS SI

- 1- la chaudière à condensation Prestige n'est pas installée, selon les directives du manuel d'installation et d'utilisation, par un tuyauteur en chauffage qualifié et expérimenté en installation d'équipements Triangle Tube/Phase III; ou
- 2- une panne ou un défaut résultent d'une mauvaise utilisation ou d'une négligence, d'un accident, d'un emploi abusif, du gel, d'une erreur d'utilisation, d'une modification non autorisée ou encore d'une réparation ou d'un entretien inadéquats; ou
- 3- une panne ou un défaut sont dus au fait que la chaudière n'est pas restée pleine d'eau, capable de circuler en tout temps et/ou que la chaudière contient des sédiments ou dépôts de tartre nuisibles; ou
- 4- la chaudière à condensation Prestige dessert des installations contenant de l'eau non potable, comme le chauffage d'une piscine ou d'un procédé; ou
- 5- l'appareil est utilisé à l'extérieur des États-Unis, de ses territoires ou possessions, ou du Canada; ou
- 6- une panne ou un défaut surviennent sur un composant, une commande, un purgeur d'air ou une pièce non fabriqués exclusivement par Triangle Tube/Phase III.

#### 4- EXPÉDITION - ASSEMBLAGE - INSTALLATION

Tous les coûts, quels qu'ils soient, reliés au démontage, à la dépose, à l'expédition, au remontage et à la réinstallation d'une chaudière à condensation Prestige ou de l'une de ses pièces NE SONT PAS COUVERTS au titre de cette garantie et devront être à la charge de l'utilisateur original. Les livraisons au titre de cette garantie peuvent dépendre de la réception par Triangle Tube/Phase III d'équipements provenant de l'extérieur des États-Unis et Triangle Tube/Phase III ne saurait être tenue responsable d'un échec ou d'un retard de livraison par suite de circonstances qu'elle ne peut maîtriser.

#### 5- DISPOSITIONS GÉNÉRALES

Pour accélérer le service sous garantie, avertir l'installateur qui préviendra à son tour le distributeur Triangle Tube chez qui il a acheté la chaudière à condensation Prestige. S'il n'est pas possible d'obtenir de service sous garantie de cette manière, contacter TRIANGLE TUBE/PHASE III, Freeway Center, Blackwood, NJ 08012, en indiquant les détails relatifs à la réclamation sous garantie. Lors de la réclamation, préciser obligatoirement le nom et l'adresse de l'utilisateur, le numéro de série de la chaudière à condensation Prestige et une preuve d'achat. Si l'utilisateur original ne peut fournir de preuve d'achat, la garantie devra débiter à la date de fabrication indiquée par le numéro de série.

**TOUTES LES GARANTIES IMPLICITES EN VERTU DE LA LOI, Y COMPRIS LES GARANTIES IMPLICITES DE QUALITÉ MARCHANDE ET D'ADÉQUATION À UN USAGE PARTICULIER, SONT ICI LIMITÉES EXPRESSÉMENT À LA PÉRIODE DE GARANTIE LIMITÉE DE UN AN ET DE LA PREMIÈRE ANNÉE ÉNONCÉES CI-DESSUS. Certains États ou provinces ne permettent pas de limitations sur la durée d'une garantie implicite, de sorte que les limitations ci-dessus peuvent ne pas s'appliquer dans votre cas.**

*La carte d'enregistrement de garantie ci-jointe doit être remplie par l'acheteur et postée dans les 30 jours suivant la date d'achat afin que la garantie entre en vigueur. (Pour les premiers occupants d'une maison neuve, la date de signature du contrat est considérée comme la date d'achat.)*

**CETTE GARANTIE EXPLICITE TIEN LIEU DE TOUTE AUTRE GARANTIE, QU'ELLE SOIT EXPLICITE OU IMPLICITE, AINSI QUE DES GARANTIES, ENTENTES ET OBLIGATIONS SIMILAIRES DU FABRICANT EN RAPPORT AVEC LA RÉPARATION OU LE REMPLACEMENT DE TOUT PRODUIT IDENTIQUE OU SIMILAIRE. TRIANGLE TUBE/PHASE III CO. INC. N'ASSUME AUCUNE AUTRE RESPONSABILITÉ, NI N'AUTORISE AUCUNE AUTRE PERSONNE À ASSUMER AUCUNE AUTRE RESPONSABILITÉ EN SON NOM QUI SOIT RELIÉE À LA VENTE DE SES PRODUITS. Toute description, spécification, directive, tout dessin, échantillon ou modèle, quels qu'ils soient, fournis à l'utilisateur original, ne sauraient tenir lieu de garanties explicites.**

*Cela représente notre garantie écrite exclusive. Elle vous donne des droits spécifiques en vertu de la loi, mais il se peut que vous ayez d'autres droits variant selon les États ou les provinces.*

2006-09 Garantie Prestige

### Garantie sur la chaudière à condensation PRESTIGE

**IMPORTANT :** Enregistrement obligatoire pour une protection complète au titre de la garantie; remplir et poster cette carte immédiatement.

Nom	N° de modèle
Rue	N° de série
Ville	État/Province
Pays	Code postal
Installé par (Nom de l'entreprise)	Date d'installation

**Note :** Vous pouvez aussi enregistrer votre achat en ligne au [www.triangletube.com](http://www.triangletube.com)